

L'INFO Municipale



Labelle



MOT DU MAIRE

Volume 28 - Numéro 03
8 mars 2017

Bonjour,

Eh! oui, les journées sont de plus en plus longues et tout le monde est bien heureux. Le 12 mars, nous avancerons nos montres et nous verrons le soleil une heure de plus le soir, du moins j'espère que nous le verrons. Lentement, l'hiver va nous quitter pour des jours plus chauds. Nous avons eu la chance de faire beaucoup de sports d'hiver, car nous avons eu beaucoup de neige, des températures froides et aussi beaucoup de pelle! Notre dôme nous a permis de faire une foule d'activités à peu de frais. Une bonne nouvelle; nous avons reçu une subvention du gouvernement fédéral dans le cadre du programme Nouveaux Horizons pour l'achat de matériel et de formation, principalement pour les aînés. Cette subvention est accordée du fait que nous avons une politique familiale Municipalité amie des aînées (MADA).

Une rencontre avec notre député provincial M. Sylvain Pagé a eu lieu le 24 janvier pour discuter des différents dossiers prioritaires de la municipalité, entre autres les dossiers des ambulances, du garage municipal et de l'éclairage de la rivière sous le pont. En soirée, M. Pagé rencontrait les citoyens de Labelle et de La Minerve.

Le 9 février, j'ai été invité à la télé communautaire de Mont-Tremblant (TVCL) pour parler de notre municipalité. Vous pouvez voir l'entrevue en allant sur la page d'accueil de notre site Internet. Même si la TVCL n'est pas diffusée à Labelle, cette émission permet de faire la promotion de notre municipalité dans notre région.

En soirée, il y avait un conseil d'administration de Tricentris et en voici un bref résumé :

- ◆ bonne situation financière pour 2016: surplus important anticipé;
- ◆ adhésion de la Ville de Laval pour une période de 5 ans renouvelable;
- ◆ présentation des capsules Green ta vie sur le recyclage ainsi que celles préparées par notre MRC et la RIDR;
- ◆ célébration des 20 ans de Tricentris.

Le conseil des maires a eu lieu le 16 février. Nous y avons appris qu'il y aura une nouvelle distribution des effectifs de la Sûreté du Québec et l'ajout de nouveaux policiers pour desservir notre MRC. Une présentation plus précise sera faite au comité de sécurité publique et je vous en informerai.

Le 17 février avait lieu le 5 à 7 de la nouvelle entreprise de location de motoneiges à la gare, l'entreprise CANA-DOO Aventure. Belle soirée et bonne continuité à M. Denis St-Amand.

Une joute de hockey des old-timers contre la génération X a eu lieu le 19 février. Une éclatante victoire des old-timers qui a été assombrie par des propos disant qu'on avait été chanceux, ou du moins pour s'assurer qu'il y ait une revanche l'an prochain!!

Le 22 février avait lieu l'assemblée générale de la PROMA. Voici les principaux dossiers qui seront traités cette année :

- ◆ poursuite des analyses de la qualité de l'eau de la rivière Maskinongé,
- ◆ mise en place du circuit canotable;
- ◆ aménagement des accès à la rivière;
- ◆ production de matériel promotionnel;
- ◆ organisation du colloque 2017;
- ◆ étude réglementaire pour la protection de la rivière (MRC et Municipalité).

N'oubliez pas le souper de la Fondation CHDL-CRHV (hôpital) le 27 avril prochain à Rivière-Rouge.

Bonne lecture!

Gilbert Brassard



Voici le compte-rendu des principaux dossiers traités lors de la séance ordinaire du conseil tenue le 20 février 2017.

Appel d'offres et contrats

Comme chaque année, le conseil a mandaté l'Union des municipalités du Québec pour aller en appel d'offres pour l'achat de chlorure de calcium utilisé comme abat-poussière pour l'année 2017.

La directrice générale a été mandatée pour aller en appel d'offres pour la fourniture de pierre pour l'année 2017.

Un mandat a été accordé à Parent Labelle architectes pour la préparation des plans et devis et la surveillance des travaux dans le cadre des rénovations de l'enveloppe extérieure du centre communautaire qui feront l'objet d'une aide financière de 348 500\$ du Programme d'infrastructure communautaire de Canada 150.

Suite à l'appel d'offres numéro 2017-01 concernant les services d'excavation pour l'année 2017, le conseil a retenu les services de Daniel Bédard (moyenne et grosse pelle).

Administration, finances et ressources humaines

Le conseil a approuvé l'état des immeubles à mettre en vente pour défaut de paiement des taxes. Il a également mandaté la directrice des finances à représenter la Municipalité de Labelle lors de la vente qui aura lieu le 1^{er} juin 2017, afin d'enchérir ou d'acquérir les immeubles, s'il y a lieu.

Différentes embauches ont été faites. Ainsi M. Martin Ouimet, inspecteur en environnement, et Mme Annie Sauriol, préposée à l'horticulture, seront de retour pour la saison estivale 2017. Aussi, M. Éric Lapointe, a été réengagé comme responsable de l'horticulture. M. Yvon Villeneuve sera également de retour pour aider à l'entretien des infrastructures.

Le logo, préparé par un de nos commerçants dans le cadre d'une campagne d'affichage, a fait l'objet de beaucoup de commentaires positifs et le conseil a décidé d'en faire son logo officiel. Ainsi, le logo avec le cœur, qui apparaît présentement sur plusieurs panneaux et au bureau d'accueil touristique ainsi que dans le présent document, sera de plus en plus présent dans toutes nos communications.

Étant donné la popularité du service Internet avec Filau dans les secteurs non desservis par les compagnies privées, le conseil a décidé de contribuer, pour une autre année, au déploiement des services Internet haute-vitesse sur son territoire en remboursant la somme de 50 \$ pour chaque nouveau branchement effectué par FILAU au cours de l'année 2017, et ce, jusqu'à concurrence de 1 400 \$.

Travaux publics

Afin de s'assurer une relève, le conseil a autorisé un employé additionnel du Service des travaux publics à participer à une formation offerte dans le cadre du Programme de qualification des opérateurs en eau potable d'Emploi-Québec.

Urbanisme

La Municipalité a adhéré au programme de suivi de la qualité de l'eau de la rivière Rouge mise de l'avant par l'organisme de bassins versants des rivières Rouge, Petite Nation et Saumon.

Une somme de 26 700\$ a été affectée du fonds de parcs et terrains de jeux pour réaliser des projets d'entretien des infrastructures dans nos parcs municipaux.

Deux demandes de dérogation mineure ont été présentées et il a été résolu :

- ♦ D'accepter la demande numéro 2016-040 de 1.18 mètre avec la ligne des hautes eaux du lac pour la construction de la galerie de 4 pieds de largeur avec un empiètement dans la bande riveraine et d'accepter la construction d'un nouveau bâtiment principal à l'extérieur de la bande riveraine de 15 mètres tel que démontré au projet d'implantation fourni lors de la demande datée du 18 janvier 2017, le tout sur le lot 5011074, situé au 300 chemin du Lac-Gervais.
- ♦ D'accepter la demande numéro 2017-002 pour l'agrandissement de l'aire d'exploitation à une distance de 315 mètres avec des habitations et de 355 mètres avec un zonage résidentiel (Pa-5), le tout sur le lot 5224338, situé au 10827, route 117.

Il a également été résolu d'accepter la demande de plan d'implantation et d'intégration architecturale numéro 2017-003 du secteur de la Gare pour poser une enseigne «proprioDirect» de couleur blanche avec un logo d'une habitation de couleur rouge sur la façade principale et le mur arrière sur le lot numéro 5010342, situé au 31 rue du Pont.

Loisirs

Les postes de coordonnateur du camp de jour, d'animateur spécialisé et de surveillant-animateur au dôme seront affichés sur les sites Internet d'Emploi-Québec, de Québec municipal, dans l'Info municipale et dans le journal L'Information du Nord, secteur de Mont-Tremblant et Vallée de la Rouge.

Règlements

Des avis de motion ont été donnés relativement à l'adoption, à une séance ultérieure du conseil, des règlements numéros :

- ♦ 2017-271 relatif au brûlage;
- ♦ 2017-272 relatif au branchement des réseaux municipaux et à la tarification du Service des travaux publics;
- ♦ 2017-273 relatif au stationnement et à la circulation;
- ♦ 2017-274 relatif au contrôle et à la fréquence de vidange des fosses septiques des résidences isolées;
- ♦ 2017-275 relatif aux chiens et aux chats;
- ♦ 2017-276 modifiant le règlement numéro 2002-54 sur l'application des règlements d'urbanisme;
- ♦ 2017-277 modifiant le règlement numéro 2002-56 relatif au zonage;
- ♦ 2017-278 décrétant des travaux de rénovation de l'enveloppe extérieure du Centre communautaire et un emprunt à long terme pour en défrayer les coûts.

Les premiers projets de règlements numéro 2016-276 et 2016-277 ont également été adoptés.

Une assemblée publique de consultation relative à ces projets de règlements aura lieu le 9 mars 2016 à 19 h 30 à la salle Valiquette située au 7393, boulevard du Curé-Labelle.

Questions et réponses

Aucune question n'a été adressée aux membres du conseil au cours de cette séance, aucun citoyen ne s'étant présenté.

Voici donc le résumé des principales décisions prises lors de la séance ordinaire du conseil de février 2017.

Veuillez prendre note que la prochaine séance ordinaire du conseil aura lieu **lundi le 20 mars 2017 à 20 h.**

Pour mieux vous informer, certains de ces dossiers font ou feront l'objet d'articles plus détaillés dans les pages suivantes, dans les journaux ou dans d'autres publications que vous pouvez consulter. Dans certains cas, des avis publics seront publiés légalement par leur affichage à l'hôtel de ville, à la maison de la culture et, pour la période du 1er juillet au 30 septembre, sur le panneau d'affichage près du quai public du lac Labelle. Vous pouvez aussi, pour le détail de l'ensemble des décisions du conseil ou pour prendre connaissance des règlements adoptés, visualiser les procès-verbaux et les règlements à la section « conseil municipal » du site de la Municipalité au <http://www.municipalite.labelle.qc.ca/>. En outre, vous pouvez communiquer directement avec moi au 819-681-3371, poste 5004.

La directrice générale et secrétaire-trésorière, Claire Coulombe

Lancement du programme:



VIACTIVE

À partir du:
13 février @ 9:30am
Lundi et jeudi 9:30@10:30

Le programme VIACTIVE, s'adressant aux 50 ans et plus, a été créé par Kino-Québec en 1988. Ce programme permet à des animateurs de vous faire bouger gratuitement de façon sécuritaire tout en s'amusant!

Salle Valiquette
En haut de la bibliothèque

7393, blvd Curé-Labelle, Labelle

Info: Renée Girard 686-1263 ou Lise Pilette 686-5650

la belle

Journée
Pédagogique
Lundi 13 mars 2017
Pavillon des loisirs
10@15h



Atelier culinaire (fabrication de pizza!)
 Atelier Bricolage (Boite de course carton!)
 Glissade en carton, snowskate, patin libre* et plus!
 Réservation obligatoire ! *si la température le permet!
 Places limitées! 819-681-3371 poste 5016 ou sur  *la belle*

12 ans et moins accompagné d'un adulte svp!

DEMANDE DE DÉROGATION MINEURE POUR L'ASSEMBLÉE DE MARS

À la séance du conseil municipal qui se tiendra le lundi 20 mars 2017, une dérogation mineure est à l'ordre du jour :

Demande #2017-001 : Une demande de dérogation pour l'ajout d'un deuxième quai sur la propriété pour permettre l'accès au lac du lot 5011011 de l'autre côté du chemin. Le tout sur le lot 5010977, situé au 221 chemin des Tourterelles;

Toute personne ou organisme intéressé peut se faire entendre par le conseil relativement à ces demandes de dérogations mineures.

GROOVE / BODYART
 AVEC LINE MORACHE



LES JEUDIS MATINS 9H
 du jeudi 9 mars au 27 avril 2017 - session de 8 semaines pour 100\$ où 20\$ le cours.

LE GROOVE > c'est Danser de façon unique et authentique ,
 ce qui permet beaucoup plus d'ouverture et de légèreté dans le corps.
 C'est une expérience amusante et divine!!

LE BODYART > est un entraînement complet se concentrant sur les énergies du corps afin de
 créer plus d'équilibre , de Force et de souplesse !

Line Morache - 819-686-4188 - shecandance@hotmail.com



NOUVEAU COURS

AVIS À TOUS CEUX ET CELLES QUI TRIPPENT MUSIQUE
C'EST UN COURS QUI EST REMPLI DE RYTHMES, DE JOIE ET DE PUR PLAISIR

DRUM & DANCE



avec Line Morache
DYNAMIQUE ET AMUSANT

Connectez votre corps au rythme avec des mouvements simples, en jouant avec des baguettes de drum afin d'augmenter l'intensité.

Les mardis soirs du 7 mars au 2 mai à 18h30, à Labelle salle Wilfred Machabée
100 \$ / 8 cours - 20 \$ / cours

BIENVENUS À TOUS!!!

N.B.
pas besoin d'avoir déjà joué du drum et où savoir danser

LINE MORACHE - 819-686-4188 - SHECANDANCE@HOTMAIL.COM



Récipiendaire d'un
Prix SOCAN



King Melrose

Le prince des
radios sera à
Labelle ce
printemps!

la**elle**

Quand: 18 mars 2017

Combien: 30\$ taxes inc.

**Où: chapelle du centre
communautaire de Labelle**

**Billets en vente à l'hôtel de ville
et bibliothèque**

819 681-3371 poste 5009

UN COMITÉ DE POLITIQUE FAMILIALE INTERGÉNÉRATIONNEL!

La Municipalité est fière de compter sur un comité de travail dynamique, efficace et intergénérationnel pour actualiser sa politique familiale.

En effet, les membres du comité se sont déjà réunis à deux reprises pour revoir le plan d'actions, les objectifs à prioriser et les futures actions à mettre en place.

La municipalité peut compter sur Christiane Cholette du Manoir Labellois, Gaétan Marier, conseiller municipal, Janick Nantel de la Maison des Jeunes, Isabelle Laramée, Josianne Laramée, et Nicole Mc Nabb citoyennes de Labelle. Comme vous pouvez le constater sur la photo, une toute jeune personne se joint à ce comité afin de lui inspirer des actions envers les tous-petits! Merci à Éliane Deslauriers pour sa joie de vivre et ses babillages et au comité pour cette implication précieuse!



Un tout nouveau spectacle
de la Chorale Harmonie de la Vallée de la Rouge

30 chanteurs, chanteuses et musiciens de la région, vous éblouiront et vous en mettront plein les oreilles grâce à leurs interprétations de **chansons de Céline Dion, Gilles Vigneault, Leonard Cohen, Yves Duteil et plusieurs autres.**

Dimanche 30 avril à 14 h

À la chapelle du centre communautaire de Labelle.
Prix du billet : 20 \$ adulte, 10 \$ 12 ans et moins

Billets en vente : Claudette Brousseau au 819-686-2023 ou
Christiane Cholette au 819-686-2235
Ou à la réception de l'hôtel de ville de Labelle.

Ce spectacle est présenté par la communauté de la Nativité-de-Marie de Labelle dans le cadre de ses activités de levée de fonds.

Session printemps 2017

ACTIVITÉS AQUATIQUES

Piscine Pierre L'allier de Labelle

Bonnet de bain
OBLIGATOIRE
Possibilité d'achat sur place

Lycras 6,50\$
Silicone 8,50\$

Tarification (Taxes incluses)

Entrée individuelle	2,25\$
Enfant (15 ans et moins)	
Adulte (16 ans et plus)	4,25\$
Abonnement annuel	
Enfant (15 ans et moins)	80,00\$
Adulte (16 ans et plus)	125,00\$
Famille (4 personnes)	260,00\$
Abonnement 15 baignades	
Enfant (15 ans et moins)	24,00\$
Adulte (16 ans et plus)	50,00\$
Famille (4 personnes)	96,00\$

Notre horaire de cours ne correspond pas au vôtre? Cours privés sur demande avec horaire flexible!

Horaires des baignades* Début le 27 mars

Baignade Libre	Jour	Heure
Famille	Mardi et Jeudi	11h00 à 12h00
	Mercredi	19h30 à 20h30
	Dimanche et samedi	14h30 à 16h00
	Vendredi	18h00 à 19h00
Adulte	Lundi, mardi, jeudi et vendredi	12h00 à 13h00
	Lundi	18h30 à 20h00
	Vendredi	19h00 à 20h00
Baignade Libre Détente	Lundi	14h00 à 15h00
Ado	Mercredi	18h00 à 18h30

*Horaire sujet à changement.

Cours privés

DURÉE	Résidents	Non-Résidents
30 minutes	16,50\$	18,50\$
45 minutes	24,50\$	27,50\$
1 heure	33,00\$	37,00\$
4 heures*	119,00\$	133,25\$
5 heures*	143,50\$	160,75\$

* disponible de diviser en 30, 45 ou 60 minutes. Exemple 8 cours de 30 minutes pour un 4heures.

Coordonnées

Adresse: 29, rue du Couvent, Labelle, J0T 1H0 Téléphone: 819-681-3371 poste 5014
Courriel: valerie@h2o.ca Site Internet: www.municipalite.labelle.qc.ca

 Piscine Pierre L'Allier de Labelle

Session printemps 2017

Cours	Jour	Heure	Tarif** villes membres*	Tarif** villes non-membres
Début le 1er avril 2017 * Session de 10 semaines				
Natation Préscolaire (0-5ans) (Durée: 40 minutes)				
Etoile de Mer (0-12 mois), Canard (12-24mois), Tortue de Mer (24-36mois) parent/enfant initiation à l'eau.	Dimanche	8:30 à 9:10		
	Lundi	9:15 à 9:55	62,50 \$	70,00 \$
	Samedi	10:00 à 10:40		
Loutre de Mer (3-5ans) 1/2 session avec parent, 1/2 session sans parent				
	Dimanche	9:15 à 9:55	62,50 \$	70,00 \$
	Samedi	10:45 à 11:25		
Salamandre (3-5ans, avec aide flottant. Ballon/Hippopotame) et Poisson-Lune (3-5ans, sans aide flottant nager sur une distance de 5m.				
	Dimanche	10:00 à 10:40		
	Samedi	11:30 à 12:15	62,50 \$	70,00 \$
	Vendredi	15:30 à 16:15		
Crocodile (3-5ans, nage sur une distance de 10m.)				
	Dimanche	10:45 à 11:25		
	Samedi	12:15 à 13:00	62,50 \$	70,00 \$
Natation Scolaire (6-15ans) (Durée: 55 minutes)				
Junior 1-2 (6ans et +, nage sur une distance de 5m à 10m, avec et sans aide.)	Dimanche	12:00 à 12:55		
	Samedi	9:00 à 9:55	75,00 \$	82,50 \$
Junior 3-4 (6ans et +, nage sur une distance de 15m à 25m. Sans aide.)	Dimanche	12:00 à 12:55		
	Samedi	8:00 à 8:55	75,00 \$	82,50 \$
Junior 5-6 (6ans et +, nage sur une distance de 30m à 75m.)	Dimanche	13:00 à 13:55		
	Vendredi	16:15 à 17:10	75,00 \$	82,50 \$
Junior 7-8 (6ans et +, nage sur une distance de 150m à 300m.)	Dimanche	14:00 à 14:55		
	Vendredi	17:15 à 18:10	75,00 \$	82,50 \$
Junior 9-10 (6ans et +, nage sur une distance de 400m à 500m.)	Dimanche	14:00 à 14:55		
	Samedi	14:00 à 14:55	75,00 \$	82,50 \$
Mise en forme pour adulte (Durée: 55 minutes)				
AquaCardio (Aquaforme en partie profonde et peu profonde, 5-7min. D'échauffement, 20-25min de cardio, 10-15min de musculation, 5-7 min de relaxation.)	Mercredi	18:30 à 19:25	95,00 \$	102,50 \$
AquaDouceur (Aquaforme en douceur, sans saut, en partie peu profonde)	Mardi	10:00 à 10:55		
	Jeudi	10:00 à 10:55	95,00 \$	102,50 \$
	Vendredi	11:00 à 11:55		
AquaMusculation (Aquaforme en partie peu profonde et partie profonde. Échauffement, musculation et cardio.)				
	Lundi	11:00 à 11:55		
	Lundi	16:30 à 17:25	96,00 \$	103,50 \$
	Jeudi	16:30 à 17:25		
AquaPré-Natal (Aquaforme en partie peu profonde pour les futures mamans.)				
	Mercredi	10:00 à 10:55	95,00 \$	102,50 \$
	Vendredi	13:00 à 13:55		
AquaPoussette (AquaPost-natal) Aquaforme en partie profonde et peu profonde avec bébé dans un petit bateau conçu pour bébé. Environ 40-45 minutes aquaforme et 10-15 minutes de jeux avec bébé.)				
	Mercredi	10:00 à 10:55		
	Vendredi	10:00 à 10:55	102,50 \$	110,00 \$
Aquaplatés (cours aquatique en partie profonde et peu profonde. Mouvement qui sollicite les muscles profonds.)				
	Lundi	17:30 à 18:25		
	Mardi	9:00 à 9:55	107,50 \$	115,00 \$
	Jeudi	9:00 à 9:55		
Entraînement supervisé Entraînement de natation personnalisé. Niveau débutant à avancé)				
	Jeudi	17:30 à 18:25	75,00 \$	82,50 \$

* Villes membres: Labelle, Rivière-Rouge, Nominique, Lac-Sagunay, La Macaza, L'Ascension. ** Frais de service en sus (1/2 2\$).

Inscrivez-vous à 2 cours de mise en forme aquatique et obtenez 40% de rabais sur le 2e cours. Inscrivez-vous à 3 cours de mise en forme aquatique, obtenez 20% additionnel sur un 3e cours.

Cours de Formation

Premiers soins général (RCR, DEA, 1er soins)

Grâce à cette formation complète, vous pourrez reconnaître rapidement les signes et symptômes anormaux, et ainsi appliquer les mesures d'urgence nécessaires. Cours ouvert à tous et obligatoire avant d'attendre le cours de sauveteur national. **Préables: aucun.**

Horaire: Vendredi 7 avril 2017 de 18h00 à 21h00. Samedi 8 avril 2017 de 9h00 à 18h00. **Tarifs:** (Durée: 20heures**) Résident: 160,00\$ Non-Résident: 170,00\$

Sauveteur National

Le brevet sauveteur national permet de travailler en tant qu'assistant-surveillant-sauveteur et en tant que surveillant-sauveteur dès l'âge de 17 ans. **Préables: PSG/Croix de bronze**

Horaire: à partir du 16 avril 2017 de 15h00 à 19h30
Tarifs: (Durée: 40heures**) Résident: 304,25\$ Non-Résident: 335,00\$

Requalification Sauveteur National

Préables: Sauveteur National

Horaire: 9 juin 2017, 16h00 à 21h00 date à confirmer*

Tarifs: (Durée: 5 heures**) Résident: 115,00\$ Non-Résident: 135,00\$

*Horaire sujet à changement sans préavis ** Durée approximative, sujet à changement sans préavis.



3 offres d'emplois au Service des loisirs, culture et tourisme

- ❖ Coordonnateur au camp de jour
- ❖ animateur spécialisé au camp de jour
- ❖ animateur-surveillant au dôme



Les descriptions complètes des 3 postes sont disponibles sur le site Internet de la Municipalité de Labelle au **www.municipalite.labelle.qc.ca**

- Le poste de coordonnateur au camp de jour débute aux alentours du mois d'avril;
- Celui d'animateur spécialisé au début juin;
- Animateur-surveillant au dôme dès l'ouverture du dôme/skate park soit vers le mois de mai

Pour informations supplémentaires: 819 681-3371 poste 5009

**le masculin est utilisé uniquement pour alléger le texte.*

EMBAUCHE DE L'INSPECTEUR EN ENVIRONNEMENT

Le 13 mars prochain, le Service de l'urbanisme et de l'environnement accueillera de nouveau M. Martin Ouimet à titre d'inspecteur en environnement à la municipalité.

Monsieur Ouimet poursuivra ses efforts de sensibilisation des riverains quant à l'importance de protéger les rives et littoraux de nos plans d'eau et cours d'eau. Il agira à titre de personne-ressource auprès des riverains en leur suggérant des méthodes de revégétalisation de leur rive.

Il travaillera sur la vérification des installations septiques sur le territoire, sur l'élaboration et la conception de divers projets touchant l'environnement et les activités récréotouristiques.

De plus, M. Ouimet délivrera les certificats d'autorisation pour l'abattage d'arbres, les travaux sur la rive et le littoral et les coupes forestières.

Enfin, nous vous invitons à communiquer avec lui pour toutes questions touchant à l'environnement à son adresse courriel à mouimet@municipalite.labelle.qc.ca ou par téléphone au 819-681-3371, poste 5031.

DATE DE TOMBÉE DE LA PROCHAINE ÉDITION

Info municipale

Merci de nous aider à vous offrir un petit journal local qui nous ressemble.

Date de tombée

17 mars 2017

Date de parution

5 avril 2017

Tu es dehors, tu y restes!



Les pompiers sont sur le pied de guerre. Ils se dirigent toutes sirènes hurlantes vers un quartier tranquille où un incendie s'est déclaré dans une maison.

Pendant ce temps, dans la maison où se déroule le drame, un avertisseur de fumée retentit. Les parents se sont réveillés et, catastrophé, le père s'est dirigé vers le rez-de-chaussée pour voir ce qui se passe. Il constate qu'un feu a pris naissance dans le salon. Il remonte les marches quatre à quatre et retourne à sa chambre à coucher. Sa femme n'est plus là...

Elle a dû aller vers les chambres des enfants. Il l'aperçoit qui porte la petite dernière dans ses bras. Lui se précipite pour récupérer son frère. Ils redescendent à l'étage inférieur, mais la fumée a envahi la cage d'escalier. Ils ne voient plus rien. Les gorges brûlent, les yeux piquent. Là, en bas, le feu fait un bruit d'enfer. La chaleur est intolérable. Ils foncent droit devant eux et... ils sont dehors. Comment y sont-ils parvenus?



Une sirène déchire la nuit. Un premier camion de pompier tourne le coin de la rue.

Et là, horreur! Où est notre ado? Il dormait au sous-sol. A-t-il entendu l'avertisseur? La panique les envahit. Le père remet le fils à sa femme et se dirige vers la maison.

- ◆ Que fais-tu? lui lance son épouse.
- ◆ Je vais le chercher.
- ◆ C'est dangereux rétorque-t-elle

Mais il ne l'entend pas. Il ouvre la porte et la fumée épaisse et nauséabonde l'enveloppe. Il a l'impression qu'il a les jambes en coton.

Il s'apprête à faire un pas de plus mais une main l'agrippe fermement à l'épaule. Il se retourne, c'est un astronaute. Il se sent défaillir.

- ◆ Que faites-vous là? interroge l'extraterrestre.
- ◆ Mon fils... parvient-il à articuler.

Il se sent tiré vers l'arrière. La fraîcheur de la nuit lui rend ses esprits. Le pompier, eh oui, c'était un pompier, lui demande où le jeune dormait. Il répond, au sous-sol, à l'arrière de la maison. Il explique rapidement et précisément où est située la chambre de son fils.

Quelques minutes plus tard, après une attente interminable, un pompier s'approche d'eux, soutenant leur fils.



Après plusieurs heures de travail, le feu est vaincu. Les dommages sont élevés. Le feu, la fumée et l'eau ont ravagé la maison. Les meubles, l'ordinateur, les souvenirs, tout est parti en fumée. La grande consolation, tout le monde est vivant.

Un pompier s'approche d'eux. C'est celui qui a empêché le père de retourner à l'intérieur. « Ce que vous alliez faire était périlleux, voire mortel. Peu de gens qui retournent à l'intérieur d'un bâtiment en feu s'en sortent vivant. Ce n'est pas le feu qui tue : ce sont les gaz toxiques dégagés par les objets qui brûlent. Les meubles, les tapis, les appareils électroniques... Tout cela produit une fumée toxique et mortelle lors d'un incendie. Vous n'auriez fait que quelques pas avant de vous effondrer, asphyxié. Personne ne doit retourner dans une maison en feu. Ni pour aller chercher ses médicaments, ni son portefeuille, ni son animal domestique. Il faut nous attendre, nous les pompiers. Nous sommes équipés pour cela. »

La mère et le père constatent les dégâts et une vague de détresse les envahit. Mais, dans un sursaut, ils se regardent, regardent les enfants. En fait, voilà l'important, ils sont ensemble. Tous. Le reste, ce n'est que du matériel... Ça se remplace.

Le voisinage, réveillé par l'armada des pompiers, encourage les sinistrés. Ils ont une place où finir la nuit. Un jeune voisin, ami de l'adolescent sauvé in extremis, résume la situation :

En fait, quand tu es dehors, tu y restes!

Le directeur du service, Daniel De Lachevrotière

Info sur le site du Ministère de la Sécurité publique



Marie Paquette, auteur

Le mardi 14 mars, à partir de 13 h, nous vous invitons à venir échanger avec l'auteur. Mme Paquette nous présentera son dernier roman, *La résilience*, le tome 2 de la série *Remous au lac des dunes*.



Spectacle pour les 2 à 7 ans

Quand : Le samedi 1^{er} avril à 10 h 30
Où : Salle Valiquette (haut de la bibliothèque)
Durée : 45 minutes
Prix : Gratuit, aucune réservation requise

Mijanou-Lapin ne sait plus quoi penser. Son pinceau magique a disparu. Il devait peindre les œufs de Pâques de toutes les couleurs. Mijanou-Lapin décide de consulter ses amis, les lapins de la forêt magique. Chacun lui dit ce qu'il pense, mais il n'est pas plus avancé jusqu'à ce qu'un des lapins lui donne un meilleur indice. Le coq Cocorico a l'air bizarre. C'est le sorcier Archhproult qui l'a convaincu de cacher le pinceau, sinon, il serait changé en coq en chocolat... Le sage Lapin-Gris donne un bon conseil et le lapin Oreille Carottée résoudra le problème.

Heures d'ouverture :

Mardi : 13 h à 17 h et 18 h 30 à 20 h 30
Mercredi : 12 h 30 à 16 h 30
Jeudi : 13 h à 17 h et 18 h 30 à 20 h 30
Vendredi : 10 h à 12 h et 12 h 30 à 16 h 30
Samedi : 9 h à 12 h 30

Abonnement :

Résidents et contribuables : gratuit. Apportez une preuve de résidence ainsi qu'une preuve d'identité lors de votre inscription.

Pour toutes informations, n'hésitez pas à contacter le personnel de la bibliothèque au 819 681-3371, poste 5021 ou par courriel : biblio@municipalite.labelle.qc.ca

Fraîchement arrivés sur nos tablettes



Auteur: Gardner, Lisa
Titre: Le saut de l'ange

Nuit noire et pluvieuse sur le New Hampshire : sur la route, une voiture fait une violente embardée. Au volant, une femme qui ne se souvient de rien, sauf d'une chose : Vero, sa fille, qui était avec elle, a disparu. Tout est immédiatement mis en œuvre pour la retrouver, en vain... Jusqu'à ce que Thomas, le mari de Nicole, dévoile que sa femme a perdu la raison : l'enfant n'a jamais existé ! Pourtant, il y avait une autre personne avec elle dans la voiture lors de l'accident, les recherches de la police l'ont confirmé. Alors, qui était-ce ? Qu'est-elle devenue ? Que s'est-il réellement passé cette nuit-là ?



Auteur: Robinson, Peter
Titre: Moissons sanglantes

Au nord du Yorkshire, deux garçons disparaissent, l'un d'eux est retrouvé décapité. Aucune piste à suivre pour l'inspecteur Banks jusqu'aux indices macabres repérés lors d'un accident de la route. La survie du deuxième garçon dépend de la faculté de l'inspecteur à devancer ceux qui le traquent déjà.



Auteur : Borrel, Marie
Titre : Bien dormir sans médicaments

Dormir... vous en rêvez. D'un sommeil réparateur et naturel, qui ne vous rendra pas dépendant à un remède. Il est urgent de vous trouver une solution sur mesure ! Dans ce livre aussi complet que pratique, découvrez :

Comment vous concocter une chambre pour coucher parfaite : décoration, matelas, oreiller, rideaux... La méthode pour comprendre votre propre rythme de sommeil (et trouver celui des enfants pour qu'ils ne viennent pas troubler le vôtre). L'alimentation du sommeil : les nutriments indispensables, les ennemis à fuir, les experts en endormissement... Les réflexes naturels anti-insomnies : plantes, huiles essentielles... Comment chasser le stress : bains, automassages, exercices physiques du matin, de la journée, du soir et de la nuit. Couche-tôt, couche-tard : des programmes adaptés à chacun avec des menus, des activités physiques...

Titre : Bâtisseurs d'Amérique : des Canadiens français qui ont fait l'histoire

Ce livre est né d'un constat : peu de gens savent à quel point l'histoire de l'Amérique du Nord a été profondément marquée par l'œuvre de grands Canadiens français qui se sont illustrés dans les domaines politique, culturel, sportif, économique... Le portrait de treize d'entre eux, certains peu connus, a été confié à des personnalités actuelles en provenance de milieux divers, sept francophones et six anglophones.

La Municipalité de Labelle vous invite à essayer
ses nouveaux jeux de:

Curling sur tapis Palet américain



Venez essayer nos
nouveaux jeux en famille!

De 9 à midi // Centre Communautaire, 29 rue du couvent, Labelle

PosterMyWall.com

ASPIRANT AGRICULTEUR OU PROPRIÉTAIRE DE TERRES AGRICOLES : NOUS AVONS UNE PROPOSITION À VOUS FAIRE!

Dans le but de dynamiser le développement de l'agriculture **sur son territoire**, la MRC des Laurentides offre un service d'accompagnement et de jumelage personnalisés tant pour le propriétaire que pour l'agriculteur ou aspirant agriculteur afin de remettre les terres en culture. Une entente sur mesure **peut alors** prendre la forme de location à long terme, de transfert, de location avec option d'achat, de mentorat, etc., en fonction des objectifs et des besoins de chacun.

L'information sur les terres disponibles, le type d'agriculture souhaité ainsi que les durées de location envisagées par les propriétaires sont affichés sur le site Internet www.banquedeterres.ca/laurentides-mrc-des-laurentides.

Pour plus d'informations ou pour **inscrire une terre agricole** à la Banque de terres **ou pour les personnes ayant un projet agricole**, vous êtes invités à contacter Mme Élyse Martineau, agente de développement économique et social, de la MRC des Laurentides qui saura répondre à vos questions pour bâtir avec vous le projet de vos rêves! Par téléphone : 819-425-5555 poste 1041 ou par voie électronique : emartineau@mrclaurentides.qc.ca.

**Le masculin est utilisé dans le seul but d'alléger le texte.*

ACTIVITÉS COMMUNAUTAIRES

CHAMBRE DE COMMERCE

La Chambre de Commerce de Labelle est l'outil de développement économique des gens d'affaires de la Municipalité de Labelle dans les Laurentides.



Présents sur la photo

Yvon Cormier, président, Hubert Clot, vice-président, Pierre Dumontier, administrateur, Claudy Harvey, administratrice, Michel Lefebvre, représentant de la Municipalité, Richard Pettigrew, administrateur, Réjean Nantel, administrateur, Pierre Leblanc, trésorier.

Absent de la photo : Claude David, administrateur

N'hésitez surtout pas à nous faire part de vos projets ou de vos commentaires à l'adresse courriel : info@cclabelle.com



DÎNERS DE L'AMITIÉ

C'est avec plaisir que les bénévoles du Dîner de l'Amitié vous invitent à demeurer dans la salle après le Dîner du 5 avril afin d'assister gratuitement, grâce au moitié-moitié, à une pièce de théâtre produite par la FADOQ intitulée "Les hauts et les bas des proches-aidants" présentée par Mme Virginie Munger. On vous espère des plus nombreux pour profiter de cette occasion.

Halina Reichel, présidente

Dates: 5 avril et 3 mai

Heure: à compter de 11h

Lieu: Salle Wilfrid-Machabée

ÊTES-VOUS BIEN DESSERVI À INTERNET HAUTE-VITESSE?

Dans un souci de bien desservir nos citoyens avec un service Internet haute-vitesse, nous souhaiterions être informés des secteurs de notre territoire qui sont peu desservi. Vous n'avez qu'à communiquer avec Marc Blaquière au 819-681-3371, poste 5007 afin que nous puissions étudier les options en vue de fournir le service Internet haute-vitesse.

Également, vous pourrez visiter le <https://sites.google.com/view/filau-ihv/accueil> et tester la vitesse de votre connexion dans l'onglet « Questionnaire » où il sera possible d'envoyer directement vos résultats à l'organisme à but non lucratif FILAU, un organisme créé par la MRC des Laurentides dont le mandat est de rendre disponible l'accès à l'Internet haute vitesse dans les secteurs du territoire non desservis.

CLUB QUAD IROQUOIS

11 mars 2017

Journée Hot-Dog – 9^e édition

Venez vous joindre à nous, au refuge 5 étoiles, à La Minerve, à partir de 11h00 jusqu'à 13h00.
Au menu : Hot-dog, liqueur, chips ...
coût à \$1.00 l'item

Pour Info : 819-686-1414

www.clubquadiroquois@hotmail.com
www.facebook.com/clubquadiroquois



CLUB DE SKI DE FOND

Oktoberfest: 18 mars au refuge de la Mine pour dîner...
10\$/personne (**payable d'avance**)... ça comprend 2 gros hot-dogs/choucroute et moutardes de toutes sortes...

****Il faut réserver avant le
13 mars au
(819) 430-6305**

Passe journalière: 10\$/ski
et 7\$/raquette...
gratuit pour les 16 ans
et moins.



COMPTOIR D'ENTRAIDE DE LABELLE

Le **Comptoir d'entraide de Labelle** tient à saluer et remercier ses partenaires :

- LA MUNICIPALITÉ DE LABELLE
- LA CAISSE DESJARDINS DE LA ROUGE
- LA FONDATION TREMBLANT
- CENTRAIDE

pour leur appui à notre organisme afin de réduire la pauvreté dans notre communauté.

PRENEZ NOTE QU'IL Y AURA UNE GRANDE VENTE
« **ACHETEZ 2 ARTICLES ET LE 3^e EST GRATUIT** ».
DU 6 AU 10 MARS.

COMME À TOUS LES **PREMIERS** SAMEDIS DU MOIS,
LA FRIPERIE ET LA BOUTIQUE SECONDE VIE SERONT OUVERTES
LE SAMEDI **1^{er} AVRIL** DE **10 H À MIDI**.

LA FRIPERIE ABEILLES ET LA BOUTIQUE SECONDE VIE.
C'EST POUR TOUT LE MONDE! PROFITONS-EN!



Comptoir d'entraide de Labelle
127, rue du Collège
Labelle (Québec) J0T 1H0
Tél. 819 686-1878



CALENDRIER DES ACTIVITÉS MUNICIPALES ET COMMUNAUTAIRES

Mois	Date	Heure	Activités	Organisme	Lieu
03	06 au 10		Vente «acheter 2 articles et le 3e est gratuit»	Comptoir d'Entraide	127, rue du Collège
03	11	11h à 13h	Journée hot-dog	Club quad Iroquois	Refuge 5 étoiles à La Minerve
03	13	10h à 15h	Journée pédagogique	Municipalité de Labelle	Pavillon des loisirs
03	14	13h	Rencontre avec l'auteure Marie Paquette	Municipalité de Labelle	Bibliothèque Lancia-Monette
03	18		King Melrose	Municipalité de Labelle	Chapelle du centre communautaire
03	18		Oktoberfest	Club de ski de fond de Labelle	Refuge de la Mine
03	20	20h	Séance ordinaire du conseil municipal	Municipalité de Labelle	Salle Wilfrid-Machabée
03	25	9h à 12h	Curling sur tapis	Municipalité de Labelle	Centre communautaire
03	28	15h à 20h	Inscriptions résidant de Labelle	Gestion H2O	Piscine Pierre L'Allier
03	29 et 30	15h à 20h	Inscriptions pour tous	Gestion H2O	Piscine Pierre L'Allier
04	01	10h30	Spectacle pour les 2 à 7 ans	Municipalité de Labelle	Salle Valiquette
04	30	14h	Chorale Harmonie	Communauté de la Nativité-de-Marie	Chapelle du centre communautaire

Municipalité de Labelle, 1 rue du Pont, Labelle (Québec) J0T 1H0

Tél.: 819 681-3371 • Téléc.: 819 686-3820

www.municipalite.labelle.qc.ca

Pour publication: info@municipalite.labelle.qc.ca

INFO MUNICIPALE: COPYRIGHT 2016, MUNICIPALITÉ DE LABELLE. TOUS DROITS RÉSERVÉS.